



# MÉXICO CONTICO

Boletín informativo de la Embajada de México  
Mayo 2017

SRE

EMBAJADA DE MÉXICO  
EN COSTA RICA



## EDITORIAL

Estimados lectores:

Es un gusto saludarlos a través de nuestro boletín *México Contico*.

En la embajada de México nos encontramos en una etapa de transición. Como ustedes saben, la encomienda del señor Fernando Baeza Meléndez como embajador de México en Costa Rica concluyó el pasado mes de abril para tomar su merecido retiro después de alrededor de cuarenta años en el servicio público mexicano. Don Fernando dejó una relación madura, estratégica y fraterna entre México y Costa Rica, razón por la cual recibió de manos del canciller González Sanz la más alta distinción que el gobierno de Costa Rica otorga a los ciudadanos extranjeros: la insignia de la Orden Nacional Juan Mora Fernández en el grado Gran Cruz Placa de Plata, reconocimiento que también nos llena de orgullo a todos quienes laboramos en la embajada.

Dada la alta relevancia que Centroamérica, y en particular Costa Rica, reviste para la política exterior mexicana, el presidente Enrique Peña Nieto sometió a consideración del Senado de la República el nombramiento del señor Melquíades Morales Flores como nuevo embajador de México en Costa Rica. Su nombramiento fue ratificado por el Senado el día 27 de abril, por lo que nos encontramos muy entusiasmados preparando todo para su arribo. El ahora embajador Melquíades Morales es un experimentado político mexicano que viene a Costa Rica con la encomienda de fortalecer la relación entre nuestros países en todos los ámbitos, acompañado de su esposa, la señora Socorro Alfaro. Una vez que presente sus cartas credenciales al presidente Luis Guillermo Solís, el embajador Morales Flores comenzará con sus actividades protocolarias y comunitarias, por lo que seguramente muy pronto lo podrán conocer personalmente.

Finalmente, queremos compartir con ustedes que nuestro vicedónsul, Francisco Ramírez Bañuelos, ha vuelto a nuestro país, por lo que por este medio reconocemos el profesionalismo y la entrega que demostró para con la embajada durante su comisión en Costa Rica y le deseamos el mayor de los éxitos en sus futuros proyectos.

Esperamos que disfruten de esta edición y les recordamos que estamos atentos a sus comentarios y sugerencias que siempre enriquecen nuestra labor.

### Embajada de México

Avenida 7, número 1371  
(50 mts. Este de la Casa Amarilla)  
Tel. (+506) 2257 0633

### Sección consular

Calle 41, entre avs. 10 y 12  
Bo. Los Yoses  
(250 mts. Sur de la agencia *Hyundai*)

### Instituto de México

Calle 41, entre avs. 10 y 12  
Bo. Los Yoses  
(250 mts. Sur de la agencia *Hyundai*)



### Estemos en contacto:



# ¿QUÉ PASA EN MÉXICO?

## POR SEGUNDO AÑO CONSECUTIVO SE LLEVÓ A CABO LA FERIA AEROSPACIAL EN MÉXICO

Del 26 al 29 de abril se llevó a cabo por segundo año consecutivo la Feria Aeroespacial México 2017 (FAMEX). Este magno evento es una actividad de promoción de la aeronáutica civil y militar, así como de defensa que se realiza en un espacio de más de 112 mil metros cuadrados en la Base Aérea Militar N° 1, en Santa Lucía, en el Estado de México. Ahí se pudieron observar aeronaves de grandes dimensiones exhibidas a cielo abierto y se realizaron demostraciones de vuelo. Se realizó una exhibición de productos y servicios del sector, dirigidos a las empresas participantes. Durante la feria se permitió a los visitantes y expositores enterarse de los avances tecnológicos y de los nuevos productos y servicios del sector. Aunado a esto, se impartieron jornadas académicas para capacitar al personal que se desenvuelve en el ámbito aeronáutico. Conoce más haciendo clic en la imagen.



## PRIMERA REUNIÓN DEL FORO DE LOS PAÍSES DE AL Y EL CARIBE SOBRE DESARROLLO SOSTENIBLE



El Presidente de la República inauguró la **Primera Reunión del Foro de los Países de América Latina y el Caribe sobre Desarrollo Sostenible**, un espacio privilegiado para intercambiar experiencias exitosas de política pública, y para fortalecer nuestros esquemas de cooperación. Este Foro constituye una oportunidad para enriquecer la estrategia de cada nación para hacer realidad la Agenda 2030. Se prevé que antes de que concluya este año, al menos 14 países de la región, entre ellos México, habrán presentado revisiones nacionales voluntarias ante el Foro Político de Alto Nivel de Naciones Unidas. El Presidente de México hizo un respetuoso llamado a los países representados en este Foro "para que prevalezcan la unidad, la cooperación y la integración como ejes del desarrollo regional; para privilegiar la concertación multilateral como signo de nuestra responsabilidad global".

## ALLEGRO SINFÓNICO PARA NIÑOS

Si visitas México en mayo con tus hijos, no te puedes perder el espectáculo Allegro Sinfónico para Niños. El Auditorio Nacional, Grupo Radio Centro y la Orquesta Sinfónica de Minería, se unen para brindar dos conciertos –21 de mayo y 18 de junio– que acercarán a los jóvenes escuchas a la gran música, teniendo como narrador a Toño Esquinca, con dos distintos programas en las que prevalecen obras de probado gusto entre el público infantil. En el primer concierto, la Orquesta Sinfónica de Minería estará dirigida por el maestro Alfredo Ibarra, mientras que en el segundo el director será el maestro Carlos Miguel Prieto. Conoce más haciendo clic en la imagen.

**Auditorio Nacional**  
@AuditorioNacional  
www.auditorio.com.mx

**RADIO CENTRO**  
Máxima Audiencia en Medios

**ALLEGRO SINFÓNICO PARA NIÑOS**

**21 de mayo 17:00 h**  
**Carnaval de los Animales**  
Camille Saint-Saëns  
Guisa Orquestal para jóvenes  
Benjamin Britten  
Barbero de Sevilla  
Gioacchino Rossini  
Pulka Rayos y Truenos  
Johann Strauss II  
Alfredo Ibarra  
Director  
Toño Esquinca  
Narrador

**ORQUESTA SINFÓNICA DE MINERÍA**

**18 de junio 17:00 h**  
**Pedro y el Lobo**  
Serguéi Prokófiev  
Con proyección de corto animado  
Aprendiz de Brujo  
Paul Dukas  
Bolero  
Maurice Ravel  
Carlos Miguel Prieto  
Director  
Toño Esquinca  
Narrador

## CAMINOS DE LUZ. UNIVERSOS HUICHILES



Los huicholes o wixarikas son uno de los cuatro grupos indígenas que habitan en la Sierra Madre Occidental, específicamente en la región del Gran Nayar, que abarca el territorio de los estados de Jalisco, Nayarit, Durango, San Luis Potosí y Zacatecas. Hace 36 años, el mara'akame (guía espiritual) José Benítez Sánchez plasmó la compleja cosmogonía de su pueblo sobre una gran tabla rectangular: La visión de 'Tatutsi Xuweri Timaiweme', una obra maestra en la que están entrelazados los mitos de la creación de los wixaritari es un enorme mosaico de más de dos metros y medio de ancho por 122 centímetros de alto, que contiene fragmentos de las ideas más representativas de la cosmovisión wixarika. Si viajas a México en mayo, visita esta maravillosa exposición, que estará abierta al público hasta el día 14 en el Museo Nacional de Antropología, ubicado en Av. Paseo de la Reforma y Gandhi, en Chapultepec Polanco.

# MÉXICO Y COSTA RICA TRABAJANDO JUNTOS

## CENTROS EDUCATIVOS COSTARRICENSES PARTICIPAN EN LOS CERTÁMENES INFANTILES DEL PROGRAMA ESCUELAS MÉXICO

Los centros educativos costarricenses que forman parte del Programa Escuelas México participaron del “XXI Concurso de Pintura Infantil” y “XXI Concurso Mejor Aprovechamiento de Sexto Grado”, certámenes infantiles que promueve anualmente el citado programa, a fin de reconocer el esfuerzo y la creatividad de los estudiantes.

En esta ocasión se recibieron más de 60 dibujos relativos al tema “Centenario de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos 1917-2017”, así como cinco candidatos quienes compiten por el mejor promedio. El premio para los niños ganadores consiste en un viaje a la Ciudad de México en junio próximo, en el cual desarrollarán un programa de actividades culturales y recreativas.



El “Programa Escuelas México” (PEM) es una de las iniciativas regionales de más impacto en la cooperación que México brinda a Costa Rica. Su principal objetivo es apoyar el mejoramiento de la infraestructura, equipamiento didáctico, a través de la donación de recursos económicos anuales a las escuelas de América Latina, que llevan el nombre de un prócer, un estado o un lugar de México. Conoce más sobre el Programa “Escuelas México” en el siguiente vínculo: <http://escuelasmexico.sre.gob.mx>

## MISIÓN COMERCIAL DE FARMACÉUTICOS MEXICANOS VISITA COSTA RICA



Con el apoyo de ProMéxico, la embajada de México en Costa Rica y la Cámara de Industria y Comercio Costa Rica – México, un grupo de 4 empresarios mexicanos del sector farmacéutico que visitó Costa Rica, participó en un seminario de exportación que tuvo lugar en el Instituto de México. La misión

comercial realizó su visita con el objetivo profundizar en el conocimiento de las oportunidades del sector en Costa Rica y destacar las fortalezas de esta industria en México. En el foro de discusión se contó con la participación de Alejandro Rodríguez representante de la firma ARA-LAW, quien hizo una presentación sobre la regulación costarricense en la materia y los procedimientos a seguir para abrir el mercado a los productos mexicanos. Entre los productos a promover se encuentran suplementos dietéticos, sueros, productos para cuidados de la piel, antiinflamatorios, antigripales y productos antidiabéticos.

## LA EMBAJADA, PROMÉXICO Y CICOMEX EN REUNIÓN DE TRABAJO

Con motivo de la visita a Costa Rica del señor Norberto Amador, Consejero Comercial Regional de ProMéxico, la embajada de México convocó a una comida de trabajo con representantes de la Cámara de Industria y Comercio Costa Rica-México (CICOMEX). La cita, que tuvo lugar el pasado lunes 24 de abril en la Residencia Oficial, sirvió como marco para un conversatorio en el que se analizó el entorno económico actual así como las oportunidades comerciales en Costa Rica. Acompañados por la señora Yolanda Fernández presidenta de la Cámara, se exploró la conveniencia de estrechar vínculos con otras Cámaras Comerciales de la región



y de programar un encuentro en México con miras a delinear y fortalecer las estrategias para incentivar el intercambio comercial entre México y Costa Rica.

## ACTIVIDADES DE LA EMBAJADA

El mes de abril tuvo como eje para la embajada de México la salida del embajador Fernando Baeza y el proceso de designación, obtención de beneplácito y ratificación por el Senado Mexicano del nuevo embajador Melquíades Morales Flores, quien llegará a Costa Rica próximamente. El embajador Baeza dejó Costa Rica tras haber sido condecorado con la más alta distinción que el gobierno de Costa Rica otorga a los ciudadanos extranjeros: la insignia de la Orden Nacional Juan Mora Fernández en el grado Gran Cruz Placa de Plata, en una ceremonia en Casa Amarilla.



El embajador Baeza tuvo ocasión de



despedirse personalmente del presidente Luis Guillermo Solís, a quien agradeció la cercanía y buena disposición mostrada por su administración para fortalecer las relaciones con México y señaló que se va con la esperanza de que el conflicto en torno a la importación de aguacate Hass se resuelva en el corto plazo de forma satisfactoria

## TARDES DE CINE EN EL ICM

Como parte del ciclo de cine mexicano "Tardes de cine" organizado por el Instituto Cultural de México y el Centro de Estudios Mexicanos de la UNAM, el próximo 31 de mayo se proyectará la película "5 de mayo: la Batalla", cinta mexicana escrita y dirigida por Rafa Lara, cuyo eje gira en torno a los acontecimientos bélicos ocurridos el 5 de mayo de 1862 en Puebla, México.



La proyección se realizará a las 6:30 p.m. en el Instituto de México. La entrada es libre y al término de la película habrá un espacio de discusión dirigido por un especialista en la materia. ¡Te esperamos!

## CALENDARIO CÍVICO

### EL CINCO DE MAYO

La batalla de Puebla fue un combate librado el 5 de mayo de 1862 en las cercanías de la ciudad de Puebla, entre los ejércitos de la República Mexicana, bajo el mando de Ignacio Zaragoza, y el ejército del Segundo Imperio Francés, dirigido por Charles Ferdinand Latrille. Fue una victoria importante para los mexicanos ya que con unas fuerzas consideradas como inferiores lograron vencer a uno de los ejércitos más experimentados y respetados de su época. Pese a su éxito, la batalla no impidió la invasión de nuestro país, sólo la retrasó, ya que ésta sería la primera batalla de una guerra que finalmente México ganaría. Los franceses regresaron al siguiente año, y se libró una segunda batalla en Puebla en la que se enfrentaron 35000 franceses contra 29000 mexicanos (defensa que duró 62 días), y lograrían avanzar hasta la Ciudad de México. Sin embargo, ante la incapacidad de consolidar un imperio y después de perder 11000 hombres debido a la actividad guerrillera que nunca dejó de subsistir, los franceses se retiraron incondicionalmente del país en el año 1867.



### EL DÍA DEL TRABAJO

No siempre el 1 de mayo fue un día en el que los trabajadores descansan, comen con la familia, van a un evento cultural o participan en alguna marcha. El Día del Trabajo se celebra porque antes no se reconocían los derechos de los trabajadores, las condiciones para los obreros eran deplorables, se obligaba a la gente a trabajar jornadas de hasta 18 horas, y los salarios eran bajísimos. Los trabajadores lucharon por obtener mejores condiciones laborales. La fecha se fijó durante el Congreso Obrero Socialista de la Segunda Internacional celebrado en París en 1889. La idea era rendir tributo a los Mártires de Chicago, un grupo de sindicalistas que fueron condenados en Estados Unidos por su participación en una huelga que se inició el 1 de mayo de 1886 en todo el país y terminó con la sangrienta Revuelta de Haymarket. Tres fueron a prisión y cinco ejecutados en la horca. Es una jornada que se ha utilizado habitualmente para realizar diferentes reivindicaciones sociales y laborales a favor de las clases trabajadoras.

# EL CONSULADO A TU LADO

## PREGÚNTALE AL CÓNsul

**Tengo una duda sobre los servicios consulares y no sé dónde encontrar la respuesta.**

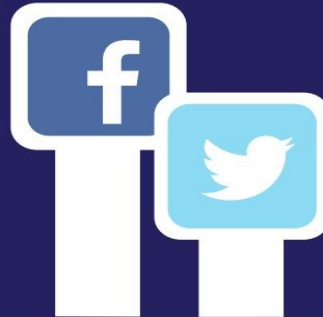
La página web de la Embajada de México en Costa Rica, que puedes localizar en la dirección electrónica <https://embamex.sre.gob.mx/costarica/> o simplemente escribiendo Embajada de México en Costa Rica en el buscador de tu preferencia, te ofrece un apartado de Preguntas Frecuentes en el apartado Sección Consular. Éstas son las preguntas cuyas respuestas ahí encontrarás:

- 1. ¿Necesito visa para viajar a México?**
- 2. Visas para nacionales nicaragüenses, salvadoreños, hondureños, guatemaltecos y dominicanos.**
- 3. ¿Puedo obtener mi pasaporte con ustedes?**
- 4. ¿Qué necesito para realizar mi registro consular y obtener la matrícula consular?**
- 5. ¿La Sección Consular puede apostillar mis documentos?**
- 6. ¿Puedo tramitar un permiso migratorio para trabajar en México?**
- 7. Voy a estudiar en México, ¿qué tipo de visa requiero?**
- 8. Siendo nacional mexicano, ¿cómo puedo obtener una constancia de antecedentes no penales en México?**
- 9. Soy mexicano (a) y mis hijos nacieron en Costa Rica ¿puedo registrarlos como mexicanos?**
- 10. ¿En la Sección Consular puedo solicitar un poder notarial para tener efectos en México?**
- 11. ¿Qué trámites debo seguir para poder llevar conmigo mi mascota a México?**
- 12. Soy ciudadano mexicano residente en Costa Rica ¿Puedo tramitar mi credencial para votar (INE) en la Sección Consular?**

Ahorra tiempo y esfuerzo. Consulta la sección de Preguntas Frecuentes, que está en constante actualización, y envía tus observaciones o sugerencias a nuestro correo: [consulado@embamex.or.cr](mailto:consulado@embamex.or.cr).

**¡Ayúdanos a servirte mejor!**

## ¿ERES MEXICANO Y VISITARÁS COSTA RICA?



**¡Visítanos!**

México cuenta con una Embajada en Costa Rica puedes visitar sus **redes sociales** para estar informado.

Facebook: Embajada de México en Costa Rica.

Twitter: @EmbaMexCri

SRE  
SECRETARÍA DE  
RELACIONES EXTERIORES



EmbaMex Costa Rica  
<https://embamex2.sre.gob.mx/costarica/>  
+506 8708 2850\*  
\*Solo para casos de emergencia.

## NOTA DEL MES

Cuando vayas a realizar tus trámites consulares, recuerda que nuestra **Sección Consular** está ubicada en un edificio distinto a la sede de la Embajada de México. Visítanos en nuestras oficinas ubicadas en la **calle 41, entre avenidas 10 y 12, a 250 metros sur de la Agencia Hyundai de Los Yoses, San Pedro, Montes de Oca, en San José** de lunes a viernes de ocho de la mañana al mediodía. Si tienes alguna duda, llámanos a los teléfonos 22349922 o 9171 entre tres y cinco de la tarde o escríbenos a [consulado@embamex.or.cr](mailto:consulado@embamex.or.cr). Si tienes una emergencia, te puedes comunicar las 24 horas al 87082850.

La Sección Consular cuenta con un apartado dentro de la página web de la Embajada en donde puedes consultar la ubicación y horario de nuestra oficina, encontrar preguntas frecuentes e información sobre los distintos trámites que puedes realizar, los requisitos para cada uno de ellos y aquello en lo cual no te podemos apoyar.

En la imagen a continuación encontrarás el menú de la sección consular así como una fotografía de nuestra fachada. Puedes acceder a nuestra página haciendo clic.

The screenshot shows the website interface for the Mexican Consulate in Costa Rica. At the top, there are logos for Mexico (GOBIERNO DE LA REPUBLICA), the Embassy (EMBAJADA DE MÉXICO EN COSTA RICA), and the Secretariat of Foreign Relations (SRE). Below the logos is a navigation menu with options: BIENVENIDA, EMBAJADA, INSTITUTO DE MÉXICO, SECCIÓN CONSULAR (highlighted), and TEMAS DE INTERÉS. The SECCIÓN CONSULAR menu is expanded, showing a list of services: ACERCA DE LA SECCIÓN CONSULAR, PASAPORTES, MATRÍCULA CONSULAR, VISAS, REGISTRO CIVIL, CARTILLA MILITAR, ACTOS NOTARIALES, MENAJE DE CASA, and IMPORTAR MASCOTAS A. To the right of the menu is a 'PUBLICACIONES' section. Below the menu is a large photograph of the consulate building, a two-story red brick structure with white window frames.

# INSTITUTO CULTURAL DE MÉXICO EN COSTA RICA

## ACTIVIDADES DEL ICMCR

En el mes de abril, la Embajada de México, a través de su Instituto Cultural (ICMCR), realizó una serie de actividades con el propósito de fortalecer y estrechar los vínculos de colaboración con instituciones culturales, empresarios, embajadas, actores de los medios artístico, educativo y cultural, comunidad mexicana y público en general.



Derivado de las acciones de colaboración entre el ICMCR, la Escuela de Bibliotecología y Ciencias de la Información de la Universidad de Costa Rica y el Centro de Estudios Mexicanos de la UNAM con sede en Costa Rica, el pasado 6 de abril de 2017 se llevó a cabo la inauguración del

acervo bibliográfico "Alfonso Reyes" con el fin de poner a disposición de estudiantes, investigadores y público en general sus más de 5 mil ejemplares de literatura, arte, historia y política de México. Al acto acudieron alrededor de 60 personas, entre miembros del cuerpo diplomático, autoridades del sector educativo y académicos quienes constataron el gran valor de los ejemplares que resguarda el acervo y compartieron el entusiasmo de las instancias participantes para continuar trabajando por el fortalecimiento de la colección.

Por otra parte, con el fin de ampliar la cooperación entre el

ICMCR y la Facultad de América Latina y Ciencias Sociales (FLACSO), el 27 de abril se llevó a cabo una Mesa de Trabajo en las instalaciones del ICMCR, sobre el tema del Desarrollo Rural Territorial en México y Centroamérica. Acudieron alrededor de 120 personas entre estudiantes, docentes en el campo de las Ciencias Sociales y público en general.



En colaboración con el Centro de Estudios Mexicanos de la UNAM, el 26 de abril se llevó a cabo la proyección de la película *Juego de Héroes* del Director Pedro Álvarez Tostado. La cinta ofrece una reflexión social al discurrir sobre un ser humano que no se amedrenta ante su discapacidad física y enfrenta de



manera ejemplar sus conflictos y retos sociales. Al evento, seguido de un breve conversatorio a cargo de la Directora del CEM, Dra. Isabel Vázquez, acudieron más de 50 personas entre diplomáticos, estudiantes y miembros de la comunidad mexicana.



Estamos en Facebook: Instituto de México en Costa Rica.

## AGENDA CULTURAL

## Instituto Cultural de México en Costa Rica

MAYO

### Talleres regulares

- Martes 10 am**  
Literatura Mexicana  
Sra. Blanca Guzmán
- Jueves 10 am**  
Cultura e historia de México  
S. XVI y XVII  
Mtra. Lourdes Besné
- Jueves 3 pm**  
Taller de arte contemporáneo  
Mtra. Flor Gallardo



Martes 9	10am-10pm	Jueves 11	7pm-9pm	Domingo 28	8am-6pm
<b>Certamen literario: Lista de Honor</b> Organizado en colaboración con la Fundación Leer-IBBY Costa Rica, enfocada en Fortalecer al sector de la literatura infantil y juvenil costarricense a través de la nominación de los títulos publicados con máximo dos años de antigüedad.		<b>Presentación del libro:</b> <i>El Pájaro Lizzorni y la niña de cartón</i> del escritor mexicano Santiago Galicia Rojon Obra literaria dirigida al público infantil		<b>Feria cultural, arte y gastronomía Vive Ecuador</b> Organizada en colaboración con la Embajada de Ecuador en Costa Rica.	
Miércoles 10	12md-3pm	Viernes 19	8am-5pm	Miércoles 31	7pm-9pm
<b>Celebración: Día de las Madres</b> Organizado en colaboración con la Asociación Cívico Cultural Mexicana ACICMEX Almuerzo y actividades artísticas.		<b>Mesa de trabajo: Apoyo en Pedagogía Hospitalaria.</b> Organizada en colaboración del Hospital Nacional de Niños. Temas: autocuidado y salud emocional.		<b>Tardes de Cine</b> <i>5 de mayo: La batalla</i> Dirección: Rafael Lara Con Kuno Becket y Angélica Aragón 1862: El invencible ejército francés de Napoleón III invade México para instaurar una monarquía junto con los conservadores mexicanos, y con la finalidad de invadir Estados Unidos para unirse al Ejército Confederado del Sur en la Guerra Civil Norteamericana. El General Ignacio Zaragoza prepara la defensa de la patria en la ciudad de Puebla.	
		Miércoles 24	8am-4pm		
		<b>Taller sobre Hostigamiento sexual en el empleo y la docencia</b> Un acercamiento integral a la jurisprudencia y la practica procesal efectiva desde la teoría de la violencia contra las mujeres <b>Organizado en colaboración con INAMU</b>			